

西使記 招捕總錄
庚申外史 元朝征緬錄



中華書局

西

使

記

劉佛撰

西使記

叢書集成初編所選古今說海
歷代小史學海類編學津討原
及畿輔叢書皆收有此書學海
本較佳故據以排印並錄學津
本所載提要於後

四庫全書提要

西使記一卷。元劉郁撰。郁真定人。是書記常德西使皇弟錫里庫軍中往返道途之所見。王惲嘗載入玉堂雜記中。此蓋別行之本也。元史憲宗紀二年壬子秋。遣錫喇征西域蘇丹諸國。是歲錫喇薨。三年癸丑夏六月。命諸王錫里庫及烏蘭哈達帥師征西域法勒噶巴、哈台等國。八年戊午。錫里庫討回回法勒噶巴平之。擒其王。遣使來獻捷。考世系表。睿宗十一子。次六曰錫里庫。而諸王中別無錫喇。郭侃傳。侃王子從錫里庫西行。與此記所云王子歲皇弟錫喇統諸軍奉詔西征。凡六年拓境幾萬里者相合。然則錫喇卽錫里庫。因元史爲明代所修。故譯音譌舛。一以爲錫喇。一以爲錫里庫。誤分二人。而憲宗紀二年書錫喇薨。三年重書錫里庫西征。遂相承誤載也。此記言常德西使在己未正月。蓋錫里庫獻捷之明年所記。雖但據見聞。不能考證古蹟。然亦時有異聞。郭侃傳所載與此略同。惟譯語時有譌異耳。我皇上神武奮揚。戡定西域。崑崙月髓。盡入版圖。計常德所經。今皆在屯田列障之內。業已欽定西域圖志。昭示億齡。郁所紀錄。本不足道。然據其所述。亦足參稽道里。考證古今之異同。故仍錄而存之也。

西使記

元 刘 郁 撰

壬子歲皇弟旭烈統諸軍奉詔西征凡六年拓境幾萬里己未正月甲子常德字仁馳驛西覲自和林出兀孫中西北行二百餘里地漸高入站經瀚海地極高寒雖暑酷雪不消山石皆松文西南七日過渤海行三百里地漸下有河闢數里曰昏木釐夏漲以舟楫濟數日過龍骨河復西北行與別失八里南以相直近五百里多漢民有二麥黍穀河西注瀦爲海約千餘里曰乞則里八寺多魚可食有輶磧亦以水激之行漸西有城曰葉嘴又西南行過李羅城所種皆麥稍山多柏不能株絡石而長城居肆圓閒錯土屋築戶皆琉璃城北有海鐵山風出往往吹行人墮海中西南行二十里有關曰鐵木兒鐵察守關者皆漢民關徑崎嶇似棧道出關至阿里麻里城市井皆流水交貫有諸果唯瓜蒲萄石榴最佳回紇與漢民雜居其俗漸染頗似中國又南有赤木兒城居民多并汾人有獸似虎毛厚金色無文善傷人有蟲如蜘蛛中人則煩渴飲水立死惟過醉葡萄酒吐則解有畜酒李羅城迤西金銀銅爲錢有文而無孔方至麻阿中以馬牽拖牀遞鋪負重而行疾或曰乞里乞四易馬以大二月二十四日過亦堵兩山間土平民夥溝洫映帶多故壘垣問之蓋契丹故居也計其地去和林萬五千里而近有河曰亦連流洶洶東注土人云此黃河也二十八日過塔刺寺三月一日過賽藍城有浮圖諸回紇祈拜之所三日過別石蘭諸回紇貿易如上已節四日過忽章河渡船如弓鞋然土人云河源出南太山地多產玉疑爲崑崙山以西多龜

蛇行相雜。郵亭客舍。斃如浴室。門戶皆以琉璃飾之。民賦歲止輸金錢十文。然貧富有差。八日過博思干。城大而民繁。時羣花正開。惟梨花薑薇玫瑰如中國餘多不能名。城之西所植皆葡萄梗稻有麥亦秋種。滿地產藥十數種。皆中國所無。藥物療疾甚效。曰阿只兒。狀如苦參。治馬鼠瘡。婦人損胎及打撲內損。用豆許嚥之自消。曰阿息兒。狀如地骨皮。治婦人產後衣不下。又治金瘡膿不出。嚼碎傅瘡上即出。曰奴哥撒兒。形似桔梗。治金瘡及腸與筋斷者。嚼碎傅之自續。餘不能盡錄。十四日過暗不河。夏不雨。秋則雨。溉田以水地多蝗。有鳥飛食之。十九日過里丑城。其地有桑棗。征西奧魯屯駐於此。二十六日過馬蘭城。又過納商城。草皆苜蓿。藩籬以柏。二十九日過滯埽兒城。滿山皆鹽。如水晶狀。近西南六七里。新得國曰木乃奚。牛皆駝峰黑色。地無水土。人隔山嶺鑿井。相沿數十里。下通流以溉田。所屬山城三百五十已而皆下。惟擔寒西一山。城名乞都。不孤峰峻絕。不能矢石。丙辰年王師至城下。城絕高險。仰視之帽爲墜。諸道竝進。敵大驚。令相大者納失兒來納款。已而兀魯兀乃算灘出降。算灘猶國王也。其父領兵別據山城。令其子取之。七日而陷。金玉寶物甚多。一帶有直銀千笏者。其國兵皆刺客。俗見男子勇壯者。以利誘之。令手刃父兄。然後充兵。醉酒扶入窟室。娛以音樂美女。縱其欲數日復置故處。既醒。問其所見。教之能爲刺客。死則享福如此。因授以經。呪日誦。蓋使盡其心志。死無悔也。令潛使未服之國必刺其主。而後已。雖婦人亦然。其木乃奚在西域中最爲兇悍。威脅鄰國四十餘年。王師旣克。誅之無遺類。四月六日過訖立兒城。所產蛇皆四跗。長五尺餘。首黑身黃。皮如漁魚。口吐紫藍。過阿刺丁城。偶咱蒼兒人被髮率以紅帕。

勸首衣青如鬼然王師自入西域降者幾三十國有佛國名乞石述西在印毒西北蓋傳釋迦氏衣鉢者其人儀狀甚古如世所繪達摩像不茹葷酒日啖粳一合所談皆佛法禪定至暮方語丁巳歲取報達國南北二千里其王曰合法里其城有東西城中有大河西城無壁壘東城固之以甓繪其上甚盛王師至城下一交戰破勝兵四十餘萬西城陷皆盡屠其民尋圍東城六日而破死者以數十萬合法里以舸走獲焉其國俗富庶爲西域冠宮殿皆以沈檀烏木降真爲之壁皆以黑白玉爲之金珠珍貝不可勝計其后妃皆漢人所產大珠曰太歲彈蘭石瑟瑟金剛鑽之類帶有直十金者其國六百餘年傳四十主至合法里而亡人物頗秀於諸國所產馬名脫必察合法里不悅以橙漿和糖爲飲琵琶三十六絃初合法里患頭痛醫不能治一伶人作新琵琶七十二絃聽之立解土人相傳報達諸胡之祖故諸胡皆臣服報達之西馬行二十日有天房內有天使神胡之祖葬所也師名癖顏八兒房中懸鐵絇以手捫之心誠可及不誠者竟不得捫經文甚多皆癖顏八兒所作轄大城數十其民富實西有密乞兒國尤富地產金人夜視有光處誌之以灰翌日發之有大如棗者至報達六千餘里國西即海海西有富浪國婦人衣冠如世所畫菩薩狀男子胡服皆善寢不去衣雖夫婦亦異處有大鳥駝蹄蒼色鼓翅而行高丈餘食火其如升許其失羅子國出珍珠其王名奧思阿塔卑云西南海也採珠盛以革囊止露兩手腰絇石墜入海手取蚌并泥沙貯於囊中遇惡虫以醋噀之卽去既得蚌滿囊撼絇舟人引出之往往有死者印毒國去中國最近軍民一千二百萬戶所出細藥大胡桃珠寶烏木雞舌寶鐵諸物國中懸大鐘有訴者擊之司鐘者

紀其事及時王官亦紀其名以防姦欺民居以蒲爲屋夏大熱人處水中己未年七月兀林國阿早丁算灘來降城大小二百二十民一百七十萬山產銀黑契丹國名乞里轉王名忽教馬丁算灘即王大賢亦來降其拔里寺大城獅子雄者鬃尾如纓拂傷人吼則聲從腹中出馬聞之怖溺血狼有鬃孔雀如中國畫者惟尾在翅內每日中振羽香貓似土豹糞泊皆香如麝鸚鵡多五色風駝急使乘日可千里鴉鵠博日亦千里珊瑚出西南海取以鐵網高有至三尺者蘭亦生西南海山石中有五色鷗思價最高金剛鑽出印毒以肉投大淵底飛鳥食其肉糞中得之撒入兒出西海中蓋瑣瑣之遺精蛟魚食之吐出年深結成價如金其假者卽犀牛糞爲之也骨篤犀大蛇之角也解諸毒龍種馬出西海中有鱗角牝馬有駒不敢同牧被引入海不復出阜鴟一產三卵內一卵生大灰色而毛短隨母影而走所逐禽無不獲者蟹種羊出西海以羊臍種土中溉以水聞雷而生臍系地中及長驚以木臍斷便行嚼草至秋可食臍內復有種又一胡婦解馬語卽知吉凶甚驗其怪異等事不可殫紀往返凡一十四月郁欽曰西域之開始自張騫其土地山川固在也然世代浸遠國號變易事亦難考今之所謂瀚海者卽古金山也印毒卽漠身毒也曰駝鳥者卽安息所產大馬傳也密昔兒卽唐拂菻地也觀其土產風俗可知已又新唐書載拂菻去京師四萬里在西海上所產珍異之物與今日地里正同蓋無疑也中統四年三月記

